

Baybul fo Pikin Den
de bring kam to yu

Di Fos Ista



Na Edward Hughes rayt am.

Na Janie Forest, Alastair Paterson dayrɛkt am.

Na Lyn Doerksen adapt am.

Na www.christian-translation.com translet am.

Na Bible for Children Prodyus am.

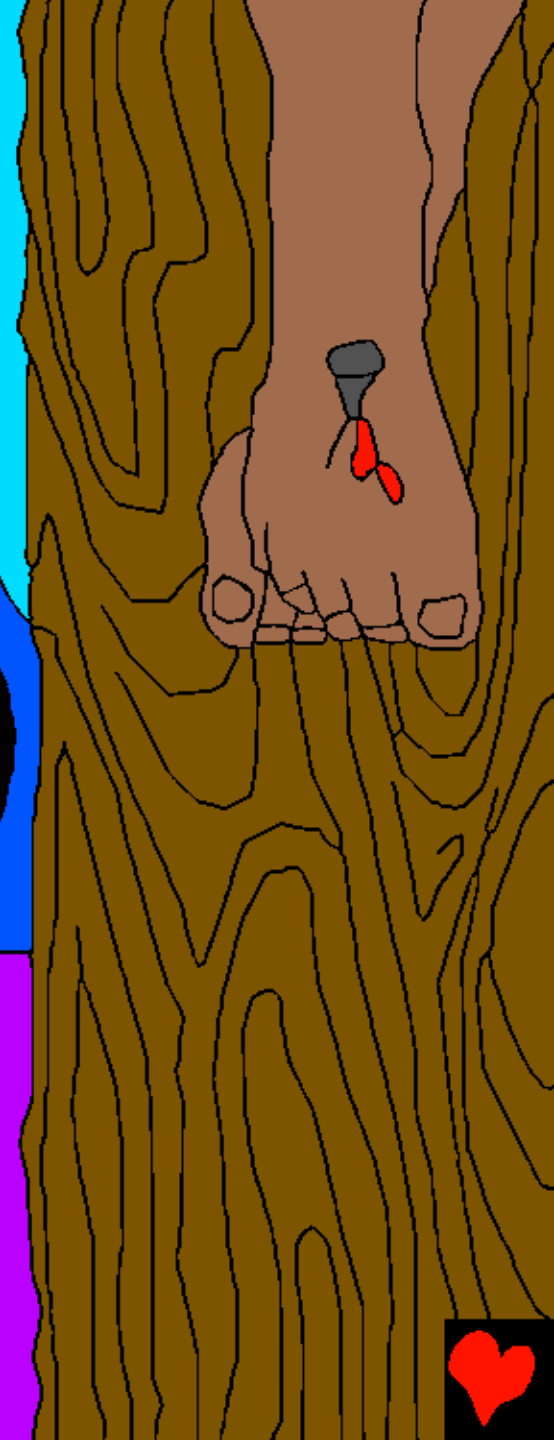
www.M1914.org

©2023 Bible for Children, Inc.

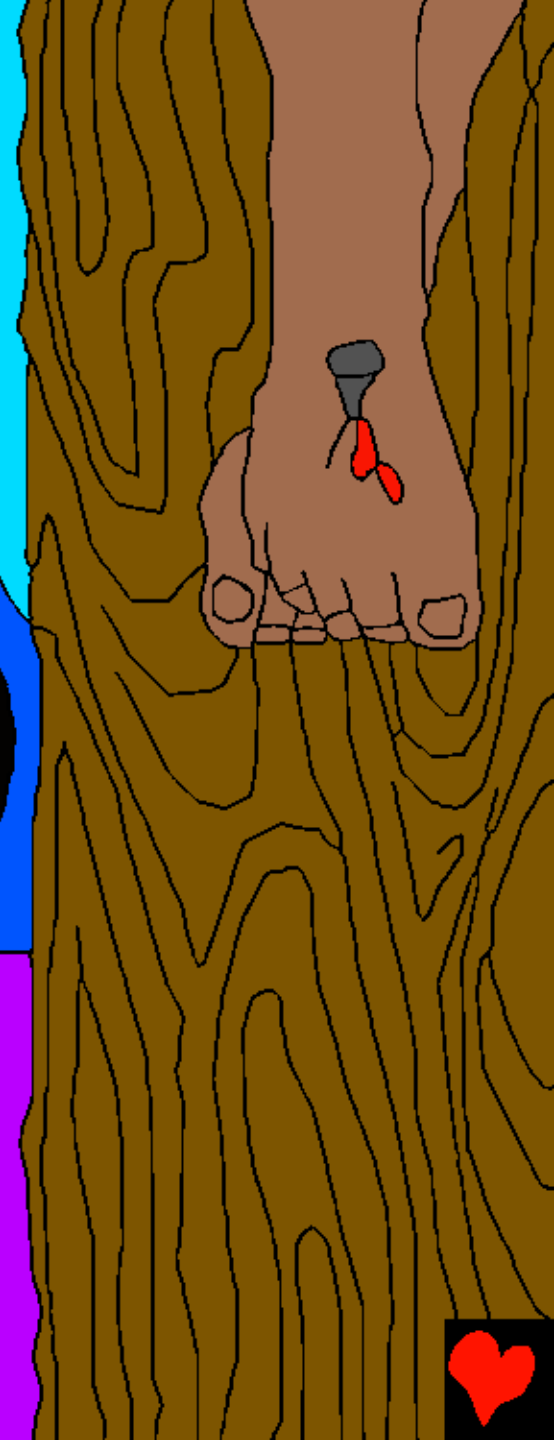
Laysens: Yu gɛt rayt fɔ kɔpi ɔ print dis stori,
as long as yu nɔ sɛl am.



Di uman bin tinap
na di il we get
noys, in sad yay
den bin de luk op
to wan bad bad
tin we de apin.



In Pikin bin de day.
Di mama na Meri,
en i bin tinap nia
di ples usay
den nel Jizos
pan wan kros.



Aw ol dis bin apin?
Aw Jizos go dɔn dis
kayn fayn layf dis
kayn bad bad
we? Aw God
go alaw dɛn
fɔ nel in Pikin
pan kros fɔ day de?
Yu tink se Jizos bin
mek mistek bot Udat
bi? Yu tink se God
no bin ebul?



No! God no bin fel.
Jizos no bin don mek
eni mistek. Jizos bin
no oltem se wiked
pipul den go kil am.
Ivin we Jizos na bin
bebi, wan ol man we
nem Simion bin don tel
Meri se sori-at de bifo.



Som dez bifo
den kil Jizos, wan
uman kam en ton
ontment we get
sent na In fut. Di
disaypul den komplet se:
"I de west moni." Jizos se:
"I don du gud wok. I du am fo
mi berin." Dis na strenj wɔd den!



Afta dis, Judas, we
na wan pan Jizos in
12 disaypul den, bin
gri fo sel Jizos to di
edman den fo di
prist den fo
30 silva.



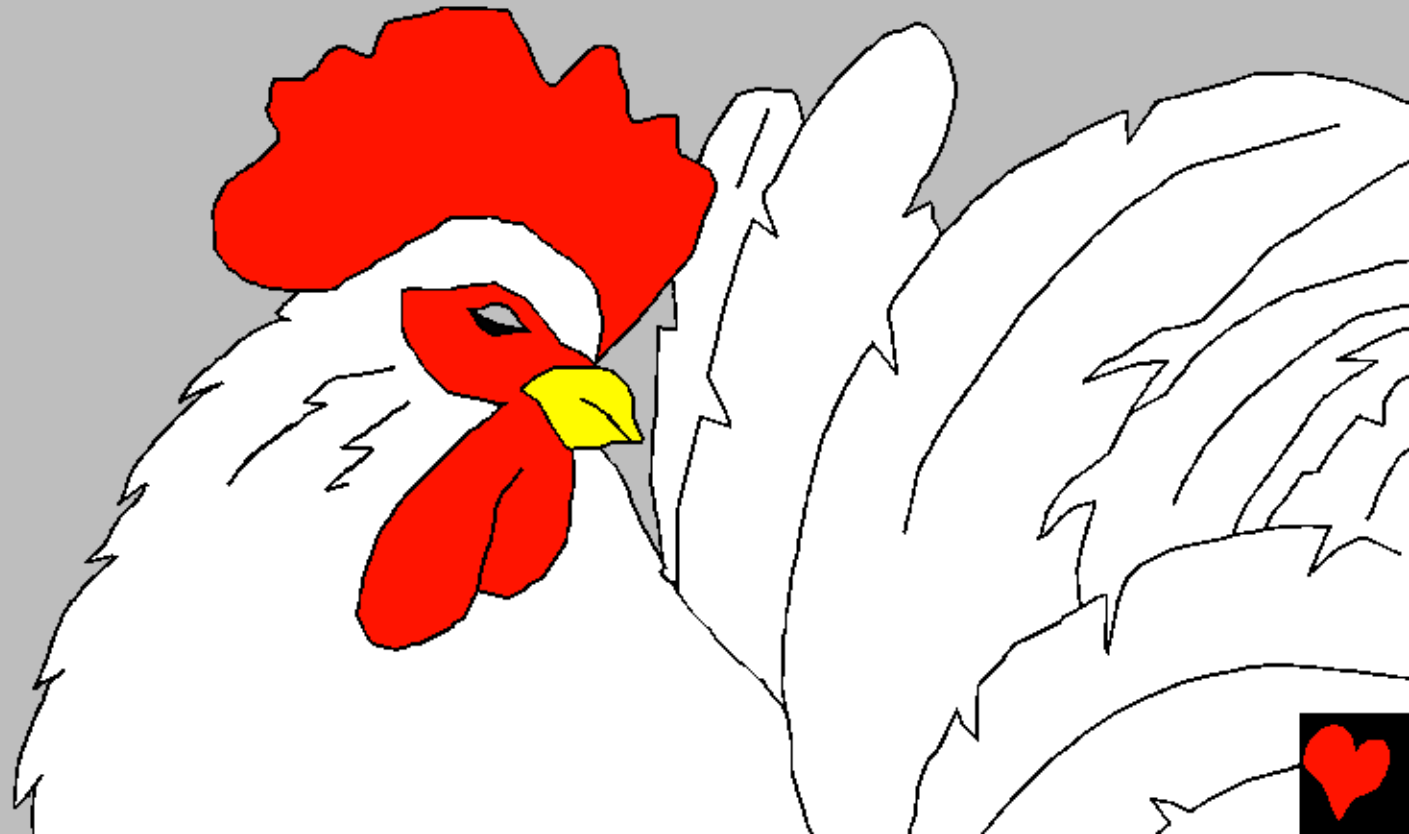
Na di Ju pipul den Pasova
festival, Jizos bin it in las
it wit in disaypul den. I bin
tel den wɔndaful tin den
bot God en di tin den we
i don promis di wan den
we lek am.



Dɔn Jizɔs gi bred ɛn wan
kɔp fɔ mek dɛn sheb.
Dɛn tin ya fɔ mɛmba
dɛn se dɛn gi Jizɔs in
bɔdi ɛn in blɔd fɔ mek
dɛn fɔgɪv dɛn sin.



Don Jizos tel in padi den se den go
komot bien am, en den go ronawe. Pita
insist se, "A no go ronawe." Jizos se:
"Bifo di kok kray, yu go dinay Mi tri tem."



Leta da nɛt de, Jizos go pre na di gadin we de na Getsimani. Di disaypul dɛn we bin de wit am bin slip. "O Mi Papa," Jizos pre, "... Mek dis kɔp pas mi. Bot pan ɔl dat, nɔto lɛk aw a want, bot lɛk aw Yu want."



Wantem wantem, wan grup bin mach insay di gadin, en na Judas bin de bifo den. Jizos no bin de agens am, bot Pita kot wan man in yes. Kwayet, Jizos toch di man in yes en men am. Jizos bin no se fo arest am na pat pan wetin God want.



Di krawd kɛr Jizos go na di ay prist in os.
Na de, di Ju bigman dɛn bin se Jizos fɔ
day. Klosap de,
Pita bin tinap nia
di savant dɛn
faya ɛn wach.



Tri tɛm pipul dɛn bin de luk Pita ɛn se, “Yu bin de wit Jizɔs!” Tri tɛm Pita bin dinay am, jɔs lɛk aw Jizɔs bin se i go dinay. Pita bin ivin swɛ ɛn swɛ.




KOKORIOKO




Jos da tɛm de, wan kɔk
kɔk kray. I bin tan lɛk
God in vɔys to Pita. We
Pita mɛmba wetin Jizɔs
tɔk, i kray bad bad wan.





Judas in sef bin sori. I bin no se
Jizos no gilti fo eni sin o kraym.
Judas bin tek di 30 silva
bak, bot di prist den
no bin want fo tek am.





Judas trowe di mōni
dōŋ, go na do –
en hang insɛf.



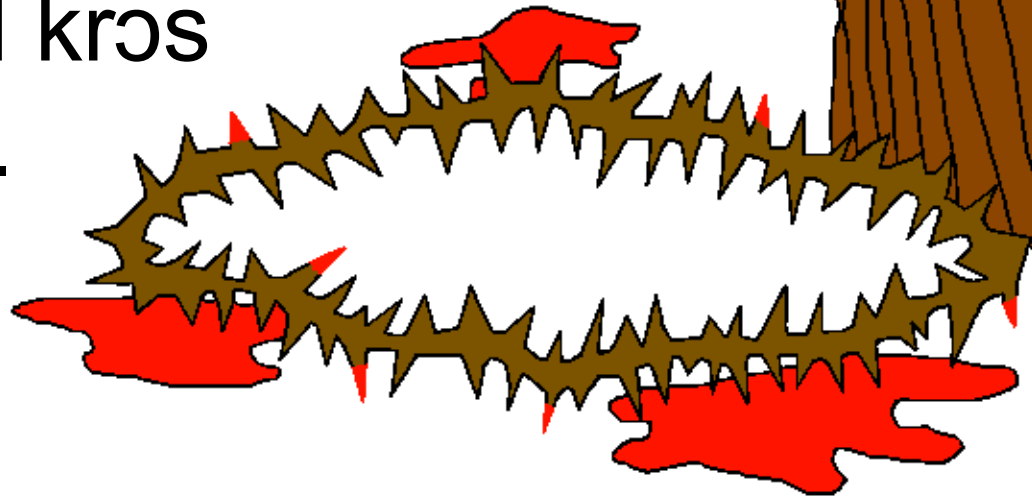
Di prist dɛn kɛr Jizɔs go bifo
Paylet, we na di Roman
govnɔ. Paylet se, "A no si
eni fɔlt pan dis Man."

Bot di bɔku bɔku
pipul dɛn kɔntinyu
fɔ kray se,

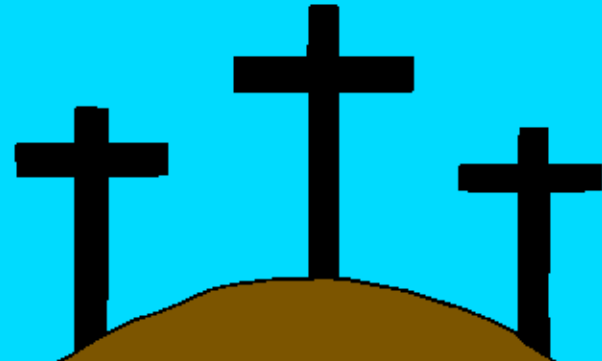
"Kros Am! Kros Am!"



Dɔn Paylet giv-ɔp, ɛn i
sɛntɛns Jizɔs fɔ day pan krɔs.
Di sojaman dɛn pan Jizɔs,
spit in fes, ɛn bit am. Dɛn mek
wan kruk krawn we gɛt lɔng
shap chukchuk dɛn ɛn pres
am pan In ed. Dɔn dɛn nel
Am pan wud krɔs
fɔ mek i day.



Jizos bin no ɔltɛm se I go day da we de.
I bin no bak se In day go mek dɛn fɔgiv
di wan dɛn we de sin we de
abop pan am. Dɛn bin
nel tu kriminal dɛn nia
Jizos. Wan biliv pan
Jizos – ɛn go na
Paradays. Di ɔda
wan nɔ bin
du am.



Afta we Jizos bin de sofa
fo long tem, i se, "I don
don," en i day. In wok
we i de du bin don
fo don. In padi
den ber Am na
wan prayvet
grev.



Dən di Roman
sojaman dən bin
sial ən gayd di
grev. Naw nɔbɔdi
nɔ bin ebul fɔ
go insay –
ɔ kɔmɔt.



If dis na bin di end fo
di stori, i go rili sori.
Bot God du sɔntin
we wɔndaful.
Jizɔs no bin
de day!



Ali mōnin insay di fōs de
insay di wik, sōm pan
Jizos in disaypul dēn
bin si se dēn dōn
rol di ston kōmōt
na di grev. We
dēn luk insay,



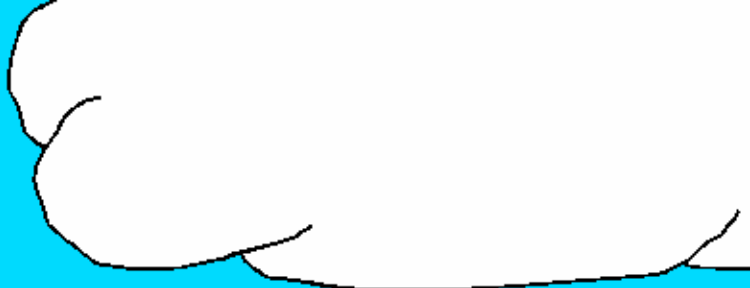
Jizos nō bin
de de igen.

Wan uman bin de de, i
bin de kray nia di grev.
Jizos apia to am! I rōsh
bak wit gladi at fo tɛl di
oda disaypul dɛn.



"JIZOS DE Alayv!
JIZOS DON KAM
BAK FROM DI D&D!"





I no tu te, Jizos kam to di disaypul
den, en sho den in an den we get nel.
Na tru. JIZOS BIN DE ALAYV IGEN!
I fogiv Pita fo we i dinay am, en tel in
disaypul den fo tel olman bot am.
Don I go bak na evin usay I komot.



Di Fɔs Ista

Wan stori we kɔmɔt na Gɔd in Wɔd, di Baybul,
wi go fen am insay

Matyu 26-28, Lyuk 22-24, Jɔn 13-21

“Di domɔt usay yu wod de na in de gi layt.”
Sam 119:130



Na Ya So I Tap



Dis Baybul stori de tɛl wi bɔt wi wɔndaful
Gɔd we mek wi ɛn we want mek yu no am.

Gɔd no se wi dɔn du bad tin, we i kɔl sin.
Di pɔnishment fɔ sin na day, bɔt Gɔd lɛk
yu so i sɛn in wangren Pikin, Jizɔs, fɔ day
pan Krɔs ɛn pɔnish yu fɔ yu sin. Dɔn Jizɔs
kam bak na layf ɛn go na os na ɛvin! If yu
biliv pan Jizɔs ɛn aks am fɔ fɔgiv yu sin, I
go du am! I go kam ɛn liv insay yu naw, ɛn
yu go liv wit am sote go.



If yu biliv se dis na di tru, tɛl Gɔd dis:

Diya Jizɔs, a biliv se Yu na Gɔd, ɛn bi man fɔ day fɔ mi sin dɛn, ɛn naw Yu de liv bak. Duya kam na mi layf ɛn fɔgiv mi sin dɛn, so dat a go gɛt nyu layf naw, ɛn wan de a go de wit Yu sote go. ɛp mi fɔ obe Yu ɛn liv fɔ Yu as Yu pikin. Amen.

Rid di Baybul ɛn tɔk to Gɔd ɛvrɪde!

Jɔn 3: 16

